

ששענסטאבאזער צייטונג

Biblioteka Jagiellońska
Praktyk

ערשיינט יעדע פרייטאג.
רעדאקציע און אדמיניסטראציע
ערשטע ארעע 6. סעלעפאן 201.
פרייטאג. ה' שבט פ' בא תרפ"ח.
צפונאמקנס-פריז
ש נומער 20 נרעשן.
פריז פון רעדאקציע און אדמיניסטראציע:
Częstochowa, Aleja 6. telefon 201.
ליכט צינדען 3.59

מיר נעמען דעם ארומסטען אנטעל אינ'ם גרויסן טרויער פון
אונזער זעהר געעהרטען רב הרח"ג ר' נחום אש שליט"א
אין פאמיליע צום טויט פון זייער פרוי און מוטער, די איבעראל געשעצטע רביצין
צום טויט פון זייער פרוי און מוטער, די איבעראל געשעצטע רביצין
ש ר ה נ יע
און דריקען זיי אויס אונזער מיטגעפיהל.
רעדאקציע. מששענסטאבאזער צייטונג.

השתתפותנו החמה מובעת בזה להרב הנכבד
הבר שלמון הקהלה ולמשפחתו להלקח מהם אשתו
ואמם
ש ר ה נ יע
בעבודתו לטובת הצבור העברי בכהונתו הרמה ינחם.
פקודי לשכת הקהלה.

בלבות מלאים יגון אנו משתתפים בצערך ויגוני הגדול של
כבוד רבנו הרב הגאון רבי נחום אש שליט"א ומשפחתו
על מות אשתו ואמם הרבנית הנכבדה מרת
ש ר ה ז"ל
המקום ינחם אותם בתוך שאר אבלי ציון וירושלים.
הנבאים וחועד בבית הכנסת הישן
בצנסטמוחוב.

ועד אנודת הציונים בצנסטמוחובה לוקח חבל בצערם
ויגונם הגדול של הרב דמתארבי נחום אש שליט"א
ומשפחתו על מות רעותו ואמם הרבנית
ש ר ה נ יע
בנחמת ציון ינוחמו.

הגנו מביעים את השתתפותנו החמה בצערך העמוק של רבנו מרא דאתרא
הרב הגאון רבי נחום אש שליט"א
לרגלי האסון הנורא שקרהו במות עליו אשתו
ש ר ה ז"ל
המקום ינחם אותו ואת כל משפחתו בתוך שאר אבלי ציון וירושלים.
ועד ומועצת הקהלה בצנסטמוחוב.

מיר נעמען אנטעל אינ'ם גרויסן טרויער פון אונזער זעהר ג' רב רבי נחום אש שליט"א
און פאמיליע צום טויט פון זייער פרוי און מוטער הרבנית
ש ר ה נ יע
און דריקען אויס אונזער מיטגעפיהל.
די פערוואלמונג פון דער וואהלמקטיגקייטם - נעקשטשאפט
„דאבראשינאשטש“
סקציעס: שפיטאל, זקנים און יתומים-חיווי, אכראנקעס,
וומער-קאראניעס, שמיצע פאר ארימע מומערס.

ועד החברה ליסוד גמנסיות עבריות בצנסטמוחובה
מביע את השתתפותו בצערך הגדול של מרא דאתרא הרב הגאון ר' נחום אש על הלקח מאתו
רעותו החשובה הרבנית מרת
ש ר ה ז"ל
בת הגאון ר' שמשון ארנשטיין ז"ל
רב באזורקוב וקאליש
המקום ינחם אותו בתוך שאר אבלי ציון וירושלים.

מיר נעמען אנטעל אינ'ם טרויער פון אונזער ג' רב און פאמיליע צוליבען
טויט פון זייער געליבעטער פרוי און מוטער
ש ר ה ז"ל
און מיר דריקען זיי אויס אונזער אינגסטען מיטגעפיהל.
לייבוש נאוואק און פאמיליע
אלס צייכען פון טרויער שענקען מיר 5 זל, פאר יוד. שויטאל, 5 זל. - מושב זקנים, 5 זל. - בית להם.

אנו לוקחים חבל בצערך ויגונם העמוק של רבנו הרב הגאון רבי נחום אש שליט"א
ומשפחתו על אבדתם הגדולה במות אשתו ואמם היקרה הרבנית
ש ר ה ז"ל
וספניעם את השתתפותם החמה. המקום ינחם אותם בתוך שאר אבלי ציון וירושלים.
ועד החברה קדישא.

דעם זעהר געעהרטען רב רבי נחום אש שליט"א
אין פאמיליע צום טויט פון זייער מוטער, די רביצין
ש ר ה ז"ל
דריקען אויס זייער אינגסטען מיטגעפיהל.
ווי גאסטינסקי און פאמיליע.
אונזער פריינד ה' מענדיק אש צוליבען
טויט פון זייער מוטער הרבנית
ש ר ה נ יע
דריקען אויס דעם אינגסטען מיטגעפיהל
אלעזר פראצקער און פרוי.

מינען ערשטערט פון טויט פון אונזער זעהר געעהרטער
רביצין
ש ר ה אש נ יע
דריקען מיר אויס דעם געעהרטען רב און פאמיליע אוי-
זער מיטגעפיהל. מיט איהר טויט האבען מיר פער-
לירען א אקטיווע מיטגלידערין, וועמעס אנדענקען עס וועט ביי
אונז שטענדיג בלייבען.
די פערוו. פון פרויען פראיין, עזרה.
מיר דריקען אויס דעם ווארעסטען מיטגעפיהל אונזער
געעהרטען רב רבי נחום אש שליט"א און
פאמיליע צום טויט פון זייער פרוי און מוטער
ש ר ה נ יע
און נעמען אנטעל אין זייער גרויסן טרויער.
די פערוואלמונג פון נמירת הסד' פילמוסקו 27.

די נעקשטשאפט צו פעהרמאן דאס געזונד פון דער
יודישער בעפעלקערונג. מא ז' אבט. אין משענסטאבאזע
דריקט אויס איהר מיטגעפיהל דעם געעהרטען רב
ר' נחום אש שליט"א
צום טויט פון זייער געשעצטער
פ ר ו י
משתתפים אנחנו בצערם ואבלם של כבוד רבנו רבי
נחום אש שליט"א ומשפחתו על מות
אשתו ואמם היקרה הרבנית
ש ר ה ז"ל
המקום ינחם אותם בתוך שאר אבלי ציון וירושלים.
ועד „לינת הצדק“.

דעם טיפסטען מיטגעפיהל מ'ן פריינד
מענדיל אש
צום טויט פון זייער געליבעטער
רפאל פערדעמאן.
מ'ן הארציגסטען פריינד מענדיל אש
און זייער פאמיליע דריק איך אויס מ'ן מיטגעפיהל
צער צום טויט פון זייער געליבעטער
מוטער.
שמיאל פראנק.

הגנו משתתפים בצערך של הרב ה"ג אב"ד דעירנו
ר' נחום אש שליט"א, למות עליו אשתו
היקרה
ש ר ה נ יע
המקום ינחם אותו ואת כל יו"ה ומשפחתו בתוך שאר אבלי
ציון וירושלים.
ועד תלמוד תורה מחזיקי הדת.

אנו מביעים את השתתפותנו בצערם של רבנו הגדול
הרה"ג ר' נחום אש שליט"א ומשפחתו
על מות אשתו ואמם היקרה הרבנית
ש ר ה ז"ל
המקום ינחם אותם בתוך שאר אבלי ציון וירושלים.
ועד תלמוד תורה העירוני.

HEMORRHOIDY
STAN ZAPALNY-KRWAWIENIE
SWĘDZENIE

USUWA
HEMORIN-KLAWE

Już nadeszły świeże popeliny na sezon wiosenny. Przyjmuje się zamówienia na męskie koszule. Warunki dogodne.
H. Parasol, II-ga aleja № 28.

וייבטיג פאר סוויטער - אויסארבייטונג
 איך טאך בעקאנט אז ביי פיר און צו בעקומען
וואר פטרשידטנע האריר
 צו מעסיגע פרייזטו
 מיט אכטונג
 5. רובינשטיין, ווארשאווער 30

צאהן-דאקטאר
מארעק גריי
 האט זיך איבערצויגען
 אין דער צווייטער אלטע נומער 24
 פראנץ, 2-מער שמאק.
 נעמט אן פון 10-2 און פון 4-7

Lekarz - Dentysta
A. GOTTAJNER
 Ogrodowa 19
 wejście również przez N. Rynek 11
 przyjmuje
 od godz. 10-1 i od 3-7 wiecz.

Lekarz-Dentysta
R. KAJZER
 Kościuszki 13
 vis-a-vis „Cristalu”
 przyjmuje od 9-1 i od 3-7 w.

Lekarz-dentysta
ARTUR BRONIATOWSKI
 I-sza Aleja 8.
 נעמט אן מעגליך פון 9 פרייה ביז 1 מיטאג און
 3 פון 7 ביז 7 אווענד.

WYCIENCZENIE BLEDNIE
 LECZY
HEMOGEN
 przetw. zelaza

MAGISTRA KLAWE
 ORYGINALNY TYLKO Z FIRMA
KLAWE

בעריכט פון דער מעסינגקייט פון דער געזעלשאפט „גמילת חסד” פון ווילנע
 פון 1 ביז 31 יאָהר. 1927

די געזעלשאפט צעהלט 393 מיטגלידער, די פערזאנלעכע האט אָבערהאלטען 32 וויזונגען, די רעו קאָמיטע-2 וויזונגען.

קאָמטע - בעריכט.

אויסגאבען		איינקוממען	
23852 00	טרויסנענען דרוואו אויף	98 68	געברענגען אין קאסא אויפ'ן 1 יאנואר 1927
509 89	פראו. צומערטאן פון אינג. מאנאט-ביטראג	22431 15	אויסגעלאפען א קאסא די הלוואה
1200 00	רעזערווירט ה' פאנאשעוויטש וויין הלוואה	248 75	פון ראש השנה האונגען.
1110 00	פאנאשעוויטש	2162 17	פאנאט-ביטראג דורך ה' צימערמאן
119 71	שרויב-פאטעריאלען און טער. קאסען	977 50	אקאנט ביטראג פון הלוואה
61 40	קראנקע-קאסען	65 05	פערשידענע גרובות
15 20	פראקט-קאסען	300 00	גריב פון פרוי גערא פאטעריאלען
31 00	פראקט-קאסען	1220 00	הלוואה פון ה' בצלאל פאנאשעוויטש
120 00	אנאנטען אין די צייטונגען	2 73	רעזערוו פון קראנקע-קאסען
494 03	רעזערוו אין קאסען	12 25	פראקט-קאסען
27518 23		27518 23	

רעכנונג פון וועכערטו און פראטסטו.

אויסגאנג		איינגאנג	
22431 15	רעס. העקס. פאר די אינגעלאפענע הלוואה	4949 40	פאלקס העקסעלען און פראקטעלען אויפ'ן 1 יאנואר 1928
6870 25	פאלקס העקסעלען און פראקטעלען אויפ'ן 1 יאנואר 1928	23852	פאלקס העקסעלען פאר די הלוואה
28801 40		28801 40	

אויפ'ן 1 יאנואר 1928 דומאנירט די געזעלשאפט מיט: קאסע 494,03 זל, 173 העקסעלען מיט פראקטעלען 6370,25 זל צוזאמען 6864,28 זל.

פראקטאקאל פון דער רעוויזיאָנס-קאָמיטע
 אין הינזיכט פון האבען פיר נאכגעזעהען דעם העקסעל-פראטעל און העלבען פיר האבען געווינען 173 שטיק העקסעלען אויף דער טעלעגראפער סומע 6403,97 זל. נליכענענע האבען פיר קאנטראלירט דאס קאסע-בוך און פיר האבען געווינען אז אלע פאליציעס פון איינגאנג און אויסגאנג שטימען סוף די פראקטאקאלען פון דער פערזאנלעכע און די פאלדא אויפ'ן 1 יאנואר 1928 בעקומעט 494,03 זל. העקסעלען סומע 6864,28 זל.

Teatr Miejski „Rozmaitości”, Strażacka 8, dyr. J. Otrembski.

פרייטאג דעם 27 אווענד	שבת אָנענד פּרעמיערע!	פרייטאג דעם 28 נאכטמאן	שבת דעם 29 האלב 4
Pani X.	Pani X.	Hiszpańska Mucha.	Z własnych funduszów.
האלב 6 אווענד	האלב 8.15 אין אווענד	וונטאג, דעם 29 האלב 4	וונטאג, דעם 29 האלב 4
Ich czworo.	Ich czworo.	Ich czworo.	Ich czworo.

קרבות פון אוריין = זויער

URODONAL

היל URODONAL צעלאזט דעם אוריין-זויער.
 Generalna Reprezentacja: Warszawa, Fredry 4, tel. 73-55.
 Prawdziwy Urodonal tylko z polską i francuską etykietą.
 צו בעקומען אין אלע אפטיקען און דראגעריעס.

Gimnazja Tow. Żyd. Szkół Średnich
 ul. Dąbrowskiego 3-a.
 Egzaminy wstępne do wszystkich klas odbędą się dnia 2. lutego o godz. 8 rano.
 Zapisy przyjmuje kancelaria Gimnazjów codziennie od 8 i pół rano do 2 po poł

היינט מאָנומענטאלער פילם פון דער „גאלדענער סעריע”, אויסארבייטונג „ספּינקס” פאר יונגען ערלייבט
ZIEMIA OBIECANA
 אין די הויפט-ראַלען: יאָדוויגאַ סמאָסאַרסקאַ, יונאַשאַ סמעטאַווסקי, סאַ. גרושמינסקי, סאַרסקי און אנדערע.
 פאַבריקס-פּלעצער: היידעווער, שייבלער און גראַמאַן און לאַנד.
 פון שבת דעם 28 ביז מאָנטאג דעם 31 יאנואר. דאָס גרעסטע וועלט-בילד! 2 יאָהר ארבייט צווישן די ווילדערע מענשען אין די דזשוונגען.

היינט און ווימערען מען.
CHANG (Król dzungli)
 סאָר יונגען ערלייבט.
 דער מעכטיגסטער פילם פון סעוואן!
 דער פּוילישער וואַלענטיןאַ אינגס פילם א. ס.

היינט און ווימערען מען.
Spowiedź kapelana
 אין דער הויפט-ראַלען דער ליבלינג פון פּוילקום יונג סים און די טראַניקערין דאַנני סערוועס.
 נישט אמטערדיג אויף די גרויסע קאסען זענען די פרייזען נישט געקעמערט.

פון פרייטאג דעם 27 ביז וונטאג דעם 29 יאנואר, דראמא אין 12 אקטען לויט דער בעריהמטער ער-צעהלונג פון ראפאל סאבאטיני.
DEMON MORZA
 דער פּוילישער וואַלענטיןאַ אינגס פילם א. ס.
 דער פּוילישער וואַלענטיןאַ אינגס פילם א. ס.

דאָס איבערשאַצען די פרייזען פון די מאַרק-פּלעצער.
 האלבענדיג און די אינטיגע פרייזען פון די האנדעל-פּלעצער אויפ'ן פּאַרק זענען נישט קיין ענשפּרעכענדיגע האט דער מאַנופאַטראַם בעלשען אדור-5 צוהייערן אַנאַלגעטיקע איבערשאַצען פון אלע פּלעצער, האט געזיגען ווי אין די שפּאַרטיקע מערק און האט די רעוויזיע איבערשאַצען איבערנעגען א פּעניצעלע קאָמיטע האט בעשעמקט פון די לאַהניקעס שפּירט און ברעק-פּאַטער.

דער סעלצער וואַקציוואַראַ אין משענסטאָכאווען.
 די העך האט געזעהען פון וונטער סטערט דער קעלצער הייערדא הא קערטע, אין דער געזעלשאפט פון דעם קעלצער סטערט-פּרעזענטאַט ה' נעמער.

אין שפּאַרטיקע האט דער הייערדא אין דער בעלשענע פון היינען סטאַ-ראַספּאַ ה' קוהן בעוובט א פּאַרטע-לונג פון היינען מעטער.
 דער געוויזן פון קעלצער הייערדא האט געטראָגען א האלב פּעניצעלען כּראַקטער אין צוזאַמענאַנג מיט די בעלשענע-קענדיק סים און סענעט-העלען און אויך מיט'ן זעקס זיך נעהמער צו בעקענען מיט דעם סטאַ-ראַספּאַ עמט.

אינספקציע און די פּאַריציי-אַמטען.
 קיין משענסטאָכאווען אין אַרבעט-קע-טען דער פּאַרטיקער, פון דער הייער-האנדעלס-פּאַליציע קאָמיטע, דער פּוואַנספּעקטער ה' בעשעמקט, העל-כער האט אדורכגעפירט אַנאַליסע-קע-יע אין פּלע היינע פּאַליציע אי-מי-טען און אין דעם אויספּאַרשונג-עמט.

אַ ברייטע איז רעאַקציע.
 אין נאמען פון אמת בעט איה צו געבען אַרם און אַמער ה' צעטונג פּאַר פּאַר פּאַרנער בערייכונגען.
 אין משענסטאָכאווער צעטונג נר. 3 און דער נאָמיץ, נישט צושטאַנד גע-קומען די ווירטע פּאַרטיקע און ה' נען העל-קרייז און געזען נעמערען צו איה וועל האבען ערקלערט, אז ה' ערקלערט און די אַנדרה-פּאַרטיקער אויף דער היידעווער וויזונג נישט געזען בעלשענע און האבען נישט געהאט דאס רעכט צו רעזען אין נעמען פון דער „אַנדרה”.

אין סעקל פּעקט, אז איה האב אומיכעס נישט געזאגט. איה האב ערקלערט אז לויט ה' ה' ערקלערט האט סך אינפּאַרטיקע האט ע' צע-נאנט צו היידעווער אויף דער אַנדרה, אז וי זאל קיין איינעם ליסטע נישט ארויסשטעלען, האט ס'אז נאטורליך פּאַר דער אַנדרה נישט פּאַרטיקער, איה העב צוגעגעבן א זעקס זעקס ה' ערקלערט העלט און ארם ערקלערונג יא אבערנעמען האט ס'אז אין דעם פּאַרטיקער, האט עס איה נישט געזען סאנעבער, העל אַז-אַל-כע היינטענדיקע בעלשענע-קענדיקע ה' צו קאפּוילירען לויבט די אַני-הענער פון נאַציאָנאַליסען - בלאַק, האט ה' ערקלערט נישט בעקומען, דאנקענדיג אַז פּאַראַויס, צעלען איה מיט דר-אייץ מענדיק פּאַנקער

מעאַמער „אדעאַן”
 אלטע 27.
 לעצטער פּאַנאָרמ 9 אַזענד.
 געוועהנליכע פרייזען.

מעאַמער נאַוואַשיצ
 אַרעע 12.
 לעצטער פּאַנאָרמ האלב 10.

מעאַמער „נאַווי”
 אלטע 43.
 לעצטער פּאַנאָרמ האלב 10.

Kino Panorama
 3 אלטע 75.
 בעט נעמען פּאַרק.